

DIPARTIMENTO PER I TRASPORTI, LA NAVIGAZIONE
ED I SISTEMI INFORMATIVI E STATISTICI
Direzione Generale per la Motorizzazione
Divisione 2

Roma 9/10/2012

	<u>e. p.c.:</u>		
Prot. 27194		All' ANFIA	<u>Torino</u>
		All'ANCMA	<u>Milano</u>
Ai Dirigenti Generali Territoriali		Alla CUNA	<u>Torino</u>
<u>Loro Sedi</u>		All' ASCOMAC	<u>Roma</u>
Al C.S.R.P.A.D.	<u>Roma</u>	All' UNRAE	<u>Roma</u>
Ai C.P.A.	<u>Loro Sedi</u>	All' UNACOMA	<u>Roma</u>
Alle Divisioni della Direzione Generale per la Motorizzazione		Alla FEDERAUTO	<u>Roma</u>
<u>Sede</u>		All' UNITAI	<u>Roma</u>
A tutti gli UMC	<u>Loro Sedi</u>	Alla CONFETRA	<u>Roma</u>
All'Assessorato Turismo, Comunicazioni e Trasporti		Al Consorzio Italiano GPL	<u>Roma</u>
- Dipartimento Trasporti e Comunicazioni- <u>Palermo</u>		Alla ASSOGASLIQUIDI	<u>Roma</u>
Alla Provincia Autonoma di Trento - Servizio Motorizzazione Civile ed Infrastrutture		Alla ASSOGOMMA	<u>Milano</u>
<u>Trento</u>		Alla FEDERMETANO	<u>Bologna</u>
Alla Provincia Autonoma di Bolzano Alto Adige- Ripartizione 38 Traffico e Trasporti		Alla NGV System Italia	<u>Milano</u>
<u>Bolzano</u>			

OGGETTO: Accordo internazionale relativo all'adozione di condizioni uniformi di omologazione ed al riconoscimento reciproco delle omologazioni degli accessori e parti di veicoli a motore (Ginevra, 20/3/58).

Supplemento 1 alla serie 02 di Emendamenti al Regolamento 117

Disposizioni uniformi relative alla omologazione dei pneumatici per quanto concerne le emissioni sonore prodotte dal rotolamento .

Si fa seguito al prot. n. 28530 del 10/10/2011, per comunicare il giorno 18/11/2012 entrerà in vigore il supplemento 1 alla serie 02 di emendamenti al regolamento in oggetto.

Il testo dell'emendamento al regolamento (ECE/TRANS/WP29/2012/2 e ECE/TRANS/WP29/2012/6) è disponibile in lingua inglese sul sito <http://www.unece.org/trans/main/wp29/wp29wgs/wp29gen/wp29age.html> nella sezione "proposte adottate – adopted proposals", nella sessione di marzo 2012.

Qui di seguito si riporta il paragrafo 65 del documento ECE/TRANS/WP29/1095 (verbale della 156^a sessione del WP29) disponibile nella sezione "report" del sito sopra citato:

65. Agenda item 4.7.3, UN Regulation No. 117, document ECE/TRANS/WP.29/2012/2,

Page 10, paragraph 4.1.7.2., in the formula G1, correct "x10-2" to read "x10-2".

Page 14, paragraph 4.2.7.1.4., correct "points 4 and 5 of section 3.1" to read

"paragraphs 3.1.4. and 3.1.5."

Page 16, paragraph 4.2.8.5., in the formula G(t), correct "x10-2" to read "x10-2".

Page 17, Annex 5 – Appendix, Example 1, correct "μ peak (SRTT14E 1136)" to read "μ peak (SRTT14 E1136)".

Page 18, Annex 5 – Appendix, Example 2, correct "BFC(R) reference tyre (SRTT16E)" to read "BFC(R) reference tyre (SRTT16)".

Page 19, Annex 7, paragraph 3.4.3.6., renumber as paragraph 4. and correct to read:

"4. Acceleration method for Class C3 tyres

4.1. According to the definition of C3 tyres reported into paragraph 2.4.3., the additional classification for the purpose of this test method only applies:

..."

Page 25, Annex 7, paragraph 4.8.5., correct "Snow performance Index" to read "Snow Grip Index".

Trattandosi di supplemento ciò non implica l'aggiornamento della indicazione della serie di emendamenti nel numero di omologazione.

A titolo di aggiornamento di quanto precedentemente reso noto, si comunica che i Paesi adottanti il Regolamento n.117 sono attualmente:

E 1 Germania

E 2 Francia

E 3 Italia

E 4 Paesi Bassi

E 5 Svezia

E 6 Belgio

E 7 Ungheria

E 8 Ceca Repubblica

E 9 Spagna

E 10 Serbia

E 11 Italia

E 12 Austria

E 13 Lussemburgo

E 14 Svizzera

E 16 Norvegia

E 17 Finlandia

E 18 Danimarca

E 19 Romania

E 20 Polonia

E 21 Portogallo

E 22 Federazione Russa

E 23 Grecia

E 24 Irlanda

E 25 Croazia

E 26 Slovenia

E 27 Slovacchia

E 28 Bielorussia

E 29 Estonia

E 31 Bosnia-Herzegovina

E 32 Lettonia

E 34 Bulgaria

E 35 Kazakistan

E 36 Lituania

E 37 Turchia

E 39 Azerbaigian

E 40 Ex Repubblica iugoslava di Macedonia

E 42 Unione europea

E 46 Ucraina

E 47 Sud Africa

E 48 Nuova Zelanda

E 49 Cipro

E 50 Malta

E 52 Malesia

E 54 Albania

E 56 Montenegro

E 58 Tunisia

CD/dc

IL DIRETTORE GENERALE
(Arch. Maurizio Vitelli)